

## Titlu: Stampa Ġenerali tas-Sommarju Eżekuttiv tal-Każistika dwar *ne bis in idem*

Data: 1-20 ta' April 2020

URL: <https://europa.eu/!Bv67Nx>

Dan id-dokument jipprovdi stampa ġenerali tal-każistika tal-Qorti tal-Ġustizzja tal-Unjoni Ewropea ("QĠUE") dwar il-prinċipju ta' *ne bis in idem* fi kwistjonijiet kriminali skont l-Artikolu 50 tal-Karta tad-Drittijiet Fundamentali tal-Unjoni Ewropea ("il-Karta") u l-Artikoli 54 sa 58 tal-Konvenzjoni li Timplimenta l-Ftehim ta' Schengen ("KIFS"). Fejn rilevanti, issir referenza wkoll għall-Konvenzjoni Ewropea dwar id-Drittijiet tal-Bniedem ("KEDB") u l-każistika tal-Qorti Ewropea tad-Drittijiet tal-Bniedem ("QEDB"). L-għan ta' dan id-dokument huwa li jipprovdi gwida dwar l-applikazzjoni tal-prinċipju ta' *ne bis in idem* f'kundest transnazzjonali.

**L-edizzjoni tal-2020 tal-istampa ġenerali tal-Eurojust dwar il-każistika tal-QĠUE dwar il-prinċipju ta' *ne bis in idem* fi kwistjonijiet kriminali giet aġġornata sal-15 ta' Marzu 2020.** Meta mqabbla mal-edizzjoni preċedenti, ippubblikata fl-2017, fiha ħames sentenzi addizzjonali, li b'kolloxx jammontaw għal 20 sentenza bejn l-2003 u l-2020.

L-istampa ġenerali tal-każistika fiha sommarji tas-sentenzi tal-QĠUE kkatégorizzati skont sett ta' keywords importanti li jirriflettu l-elementi ewlenin tal-prinċipju ta' *ne bis in idem*. Fil-bidu tad-dokument hemm provdut ukoll tabella ta' keywords u lista kronoloġika ta' sentenzi.

Il-verżjoni aġġornata tkopri, fost l-oħrajn, is-suġġetti ewlenin li ġejjin.

- **Qafas legali u r-relazzjoni bejn id-dispożizzjonijiet differenti.**
- **Kamp ta' applikazzjoni temporali tal-applikazzjoni tal-prinċipju ta' *ne bis in idem*.**
- **Kamp ta' applikazzjoni materjali tal-applikazzjoni tal-prinċipju ta' *ne bis in idem*.** Din it-taqsimha b'mod speċifiku tindirizza l-elementi ewlenin tan-natura kriminali tal-proċedimenti u l-penali, l-identità tat-trasgressur, l-identità tal-fatti, u n-natura finali tad-deċiżjoni.
- **Limitazzjonijiet tal-prinċipju ta' *ne bis in idem*.** F'dan ir-rigward, minbarra l-"kundizzjoni ta' infurzar" skont l-Artikolu 55 tal-KIFS, il-QĠUE riċentament indirizzat ukoll id-duplikazzjoni tal-proċedimenti kriminali u l-penali u l-proċedimenti amministrattivi u l-penali ta' natura kriminali.

L-indiċi u s-sommarji tas-sentenzi mhumiex eżawrjenti u għandhom jintużaw biss bħala referenza u bħala għodda supplimentari għall-prattikanti. Dawn ġew ippreparati mill-Eurojust u ma jorbtux lill-QĠUE. Is-sommarji jinkludu links għat-testi sħaħ tas-sentenzi tal-QĠUE, li jistgħu jinstabu, fil-lingwi uffiċjali kollha tal-UE, fuq is-sit [web tal-QĠUE](#).